Petroelum liquids - Manual sampling



### **EESTI STANDARDI EESSÕNA**

### **NATIONAL FOREWORD**

Käesolev Eesti standard EVS-EN ISO 3170:2002 sisaldab Euroopa standardi EN ISO 3170:1998 ingliskeelset teksti. This Estonian standard EVS-EN ISO 3170:2002 consists of the English text of the European standard EN ISO 3170:1998.

Standard on kinnitatud Eesti Standardikeskuse 19.06.2002 käskkirjaga ja jõustub sellekohase teate avaldamisel EVS Teatajas.

This standard is ratified with the order of Estonian Centre for Standardisation dated 19.06.2002 and is endorsed with the notification published in the official bulletin of the Estonian national standardisation organisation.

Euroopa standardimisorganisatsioonide poolt rahvuslikele liikmetele Euroopa standardi teksti kättesaadavaks tegemise kuupäev on .

Date of Availability of the European standard text

Standard on kättesaadav Eesti standardiorganisatsioonist.

The standard is available from Estonian standardisation organisation.

ICS 75.080

Inglisekeelsed võtmesõnad: crude poil, liquids, petroleum products, safety measures, samplers, sampling, sampling equipment,

#### Standardite reprodutseerimis- ja levitamisõigus kuulub Eesti Standardikeskusele

Andmete paljundamine, taastekitamine, kopeerimine, salvestamine elektroonilisse süsteemi või edastamine ükskõik millises vormis või millisel teel on keelatud ilma Eesti Standardikeskuse poolt antud kirjaliku loata.

Kui Teil on küsimusi standardite autorikaitse kohta, palun võtke ühendust Eesti Standardikeskusega: Aru 10 Tallinn 10317 Eesti; <a href="www.evs.ee">www.evs.ee</a>; Telefon: 605 5050; E-post: <a href="mailto:info@evs.ee">info@evs.ee</a>

### Right to reproduce and distribute belongs to the Estonian Centre for Standardisation

No part of this publication may be reproduced or utilized in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying, without permission in writing from Estonian Centre for Standardisation.

If you have any questions about standards copyright, please contact Estonian Centre for Standardisation: Aru str 10 Tallinn 10317 Estonia; <a href="www.evs.ee">www.evs.ee</a>; Phone: 605 5050; E-mail: <a href="mailto:info@evs.ee">info@evs.ee</a>

# EUROPEAN STANDARD NORME EUROPÉENNE EUROPÄISCHE NORM

**EN ISO 3170** 

September 1998

ICS 75.080

Descriptors: see ISO document

### **English version**

# Petroleum liquids - Manual sampling (ISO 3170:1988, including Amendment 1:1998)

Produits pétroliers liquides - Echantillonnage manuel (ISO 3170:1988, amendement 1:1998 inclus)

Flüssige Mineralölerzeugnisse - Manuelle Probenahme (ISO 3170:1988 einschließlich Änderung 1:1998)

This European Standard was approved by CEN on 20 September 1998.

CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration. Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the Central Secretariat or to any CEN member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the Central Secretariat has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Czech Republic, Denmark, Finland, France, Germany, Greece, Iceland, Ireland, Italy, Luxembourg, Netherlands, Norway, Portugal, Spain, Sweden, Switzerland and United Kingdom.



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

Central Secretariat: rue de Stassart, 36 B-1050 Brussels

### **Foreword**

The text of the International Standard from Technical Committee ISO/TC 28 "Petroleum products and lubricants" of the International Organization for Standardization (ISO) has been taken over as an European Standard by Technical Committee CEN/TC 19 "Petroleum products, lubricants and related products", the secretariat of which is held by NNI.

This European Standard shall be given the status of a national standard, either by publication of an identical text or by endorsement, at the latest by March 1999, and conflicting national standards shall be withdrawn at the latest by March 1999.

According to the CEN/CENELEC Internal Regulations, the national standards organizations of the following countries are bound to implement this European Standard: Austria, Belgium, Czech Republic, Denmark, Finland, France, Germany, Greece, Iceland, Ireland, Italy, Luxembourg, Netherlands, Norway, Portugal, Spain, Sweden, Switzerland and the United Kingdom.

### **Endorsement notice**

The text of the International Standard ISO 3170:1988, including Amendment 1:1998 has been approved by CEN as a European Standard without any modification.

## INTERNATIONAL STANDARD

ISO 3170

Second edition 1988-09-01



INTERNATIONAL ORGANIZATION FOR STANDARDIZATION ORGANISATION INTERNATIONALE DE NORMALISATION МЕЖДУНАРОДНАЯ ОРГАНИЗАЦИЯ ПО СТАНДАРТИЗАЦИИ

### Petroleum liquids — Manual sampling

Produits pétroliers liquides — Échantillonnage manuel

Reference number ISO 3170: 1988 (E)

### ISO 3170: 1988 (E)

Contents			Page		
Fo	rewoi	d	. iv		
Int	roduc	tion		,	
1	Scor	pe	1		
2	Norr	native reference	1	,	
3	Defir	Definitions		2	
4	Princ	siples	4	<b>L</b>	
5	Appa	aratus	4	ļ	
	5.1	General	4	ı	
	5.2	Tank samplers	4	i e	
	5.3	Drum and can samplers	11		
	5.4	Pipeline samplers	12	2	
	5.5	Containers	12		
	5.6	Container closures	12		
	5.7	Sample coolers	. 12		
6	Safe	ty precautions	. 12	2	
	6.1	General	. 12		
	6.2	Safety aspects of equipment	. 12	2	
	6.3	Safety at sampling points	. 13	6	
	6.4	Static electricity	. 13	3	
7	Proc	edures	. 13		
	7.1	Introduction	. 13		
	7.2	Precautions	. 14	1 ()	
©	Inte	rnational Organization for Standardization, 1988 ●			

Printed in Switzerland

Pa
7.3 Tank sampling
7.4 Package sampling
7.5 Pipeline sampling
Procedures for crude oils and other non-homogeneous petroleum liquids
3.1 General
3.2 Procedures
Sample handling
0.1 General
1.2 Homogenization of samples
0.3 Verification of mixing time
.4 Transfer of samples
nex A
ography
les O
Sampling of horizontal cylindrical tanks
Sampling plans
a Sample size code
2b Single sampling plan
c Double sampling plan
ires
Examples of sample positions
Examples of sample cages
Examples of weighted sampling cans
Restrictive filling devices for running samplers
Example of interface sampler
Examples of bottom samplers and details of opening/closing mechanism
Deposit sampler
Example of an all-levels sampling device
Example of vapour-lock device
Example of sampling tube

ISO 3170: 1988 (E)

### **Foreword**

ISO (the International Organization for Standardization) is a worldwide federation of national standards bodies (ISO member bodies). The work of preparing International Standards is normally carried out through ISO technical committees. Each member body interested in a subject for which a technical committee has been established has the right to be represented on that committee. International organizations, governmental and non-governmental, in liaison with ISO, also take part in the work. ISO collaborates closely with the International Electrotechnical Commission (IEC) on all matters of electrotechnical standardization.

Draft International Standards adopted by the technical committees are circulated to the member bodies for approval before their acceptance as International Standards by the ISO Council. They are approved in accordance with ISO procedures requiring at least 75 % approval by the member bodies voting.

International Standard ISO 3170 was prepared by Technical Committee ISO/TC 28, *Petroleum products and lubricants*.

This second edition cancels and replaces the first edition (ISO 3170: 1975), of which it constitutes a technical revision. It also includes a procedure for transfer and subsequent handling of the sample to ensure delivery of a representative portion thereof into laboratory apparatus or storage for possible reconciliation.

Annex A of this International Standard is for information only.

### Introduction

This International Standard should be applied in combination with ISO 3171, Petroleum liquids — Automatic pipeline sampling.

The purpose of this International Standard is to standardize conditions for obtaining a sample of liquid/semi-liquid hydrocarbons from a tank, drum or pipeline. If the hydrocarbon materials to be sampled are of non-homogeneous character showing significant variations in composition or containing sediments and water, samples taken manually should not be expected to be representative, but enable the degree of non-homogeneity to be assessed and estimates of quality and quantity to be made.

It is realized that in many countries some or all of the items covered by this International Standard are the subject of mandatory regulations imposed by the laws of those countries; such regulations must be rigorously observed. In cases of conflict between such mandatory regulations and this International Standard, the former shall prevail.

### ISO 3170: 1988 (E)

### Petroleum liquids — Manual sampling

### 1 Scope

- **1.1** This International Standard specifies the procedures to be used for obtaining, by manual methods, samples of liquid hydrocarbons, tank residues and deposits from fixed tanks, railcars, road vehicles, ships and barges, drums and cans, or from liquids being pumped in pipelines (see 4.3).
- **1.2** It applies to the sampling of liquid petroleum products, crude oils and intermediate products, which are stored in tanks at or near atmospheric pressure, or transferred by pipelines, and are handled as liquids at temperatures from near ambient up to 100 °C.

The sampling procedures specified are not intended for the sampling of special petroleum products which may be the subject of other International Standards, such as aviation fuels, electrical insulating oils, liquefied petroleum gases, liquefied natural gases, bitumen and chemical products, nor to unstabilized crude oils having a Reid vapour pressure above 180 kPa (1,8 bar).

- 1.3 Two basic manual sampling methods are available:
  - tank sampling;
  - pipeline sampling.

When a batch is received or consigned, either tank or pipeline sampling, or both, may be possible. However, if both methods are used, the two sets of samples shall not be mixed.

- **1.4** Procedures are specified which minimize or eliminate losses of light ends from samples. Such losses can occur during handling or transfer of samples thereby making them non-representative of the bulk material.
- **1.5** If the procedures intended for obtaining representative samples of stocks or movements of homogeneous petroleum

liquids are applied to non-homogeneous liquids having significant variations in composition or containing sediments and/or water, the samples may not be representative.

- **1.6** The sampling procedures specified are intended to provide samples for the following purposes:
  - a) the determination of the oil quality;
  - b) the determination of the water content of the oils;
  - c) the determination of other contaminants that are not considered to be part of the liquid transferred.

If the sampling conditions for the purposes a), b) and c) are in conflict, separate samples are required.

- 1.7 Sampling procedures for tank contents that are not homogeneous are specified that enable the degree of non-homogeneity to be assessed and estimates of quality and quantity to be made.
- **1.8** Procedures for the sampling of residues and deposits in tanks are included, together with techniques for liquid hydrocarbons under inert gas pressure.

#### 2 Normative reference

The following standard contains provisions which, through reference in this text, constitute provisions of this International Standard. At the time of publication, the edition indicated was valid. All standards are subject to revision, and parties to agreements based on this International Standard are encouraged to investigate the possibility of applying the most recent edition of the standard listed below. Members of IEC and ISO maintain registers of currently valid International Standards.

ISO 3171 : 1988, Petroleum liquids — Automatic pipeline sampling.